

chúng tôi rút vào bóng tối. Chỗng tôi lớn tuổi hơn tôi, lạng người lại yếu, cuộc đắm tàu ngoài khơi làm cồng tôi hỏng một lá phổi, nên trước ngày quỷ đội Nhật đầu hàng hòa bình vẫn hồi trên đảo, chõng tôi từ trần. Thật ra, nếu tôi không giải phẫu kịp thời nhiều lần thì chỗ g tôi đã chết từ những năm 1939, 1940... Tôi ở lại một mình với 2 đứa con gái phải nuôi nấng, và chỉ lớn chưa thành. Trở ngại ghê gớm búa vây tôi từ phía, Nhưng tôi không thể xao lảng sự mang mạng thiêng liêng do thiên vương dè lại.

— Thưa bà... bà có liên hệ thế nào với Thiên vương Hồng tú Toàn ?

— Cháu ruột. Tôi gọi thiên vương bằng bác. Cuộc thất trận của thiên vương trước quân đội Lý hổng Chương đưa đến một phong trào thanh trừng đẫm máu, những người định dấp đến Thái bình Thiên quốc đều bị bắt giữ, tàn sát, cho nên gia đình tôi phải trốn khỏi đất Tàu. Thật ra khi cha tôi ra đi, tôi chưa chào đời. Cha tôi lưu lạc nhiều năm ở Viễn Đông trước khi qua Mỹ. Tôi được sinh hạ ở Mỹ. Một thời gian sau, cha tôi mang tôi về Viễn Đông để dập tội nhớ đến quê hương và thiên vương Tôi theo họ tại Hoa Kỳ, tôi nghiệp y sĩ giải phẫu và gặp Fat-yew.

Khi ấy cha tôi mệnh chung, và tôi đã trở thành yếu nhân của Thanh Hồng bang. Fat rời nước Mỹ, một phần vì không muốn phát minh Disa lọt vào tay Ngũ Giác dài, phần khác là do tôi thắc dây. Fat vốn hiếu sinh, ông không hề giết một con kiến. Ông là người Tàu, ông không chịu đựng nỗi cái cảnh Trung Hoa là cường quốc lầy lùng trong lịch sử, từng phát minh thiên văn học, súng đạn, lại bị người da trắng xô xuống hàng em út và nô bộc, cho nên ông đã nghe lời tôi, và tôi đã thuyết phục Fat trở thành một phần tử đặc lực, trung thành trong Hồng bang.

Mục đích của Hồng bang, cũng như của thiên vương, và của mọi công dân Tàu yêu nước sảng sùi khác, là đưa lỗ quốc khỏi sự ngưng trệ, sự chia rẽ, sự thoái bộ. Trung Hoa phải khôi phục vai trò đại cường quốc số một trên thế giới.

Và sự nghiệp này chỉ có hy vọng thành tựu nếu Trung Hoa nắm giữ được vũ khí tuyệt đối. Tôi đã cho Fat-yew tìm ra chất độc Disa, Nguyên liệu chế tạo có thể tìm thấy ở bất cứ đâu, Fat rút ra từ xương con cá lồng-lồng, tác dụng chiến tranh lại vô cùng ghê gớm, chỉ cần nhồi chất Disa vào bom hoặc hỏa tiễn bắn qua nước địch là quân đội và dân chúng địch bị té liệt, không phương cách

não cứu chữa nỗi. Đặc biệt là Fat đã chế được Disa bằng bột, pha với nước uống và thức ăn, và cả Disa bằng hơi, không khác hơi ngạt.

Trước ngày nội chiến Quốc-Cộng tái diễn ác liệt, tôi đã cử đại diện tiếp xúc với phe Quốc Dân Đảng. Chẳng giấu gì ông, chúng tôi có cảm tình với phe Tưởng hơn phe Mao mặc dầu phe Tưởng không ra gì phe trung thành với thiên vương là chúng tôi. Điều kiện của chúng tôi rất giản dị, và cũng rất minh bạch: trao quyền hành cho Hồng bang, tái lập đế chế, và phe Mao trach Đông sẽ bị loại khỏi vòng chiến trong vòng 24 giờ đồng hồ bằng vô khí tuyệt đối Disa.

Cuộc thương thuyết mới bắt đầu thì đầu dây tình báo Quốc Dân Đảng ở Tân gia Ba bị kẹt. Chúng tôi dành phải chờ đợi, trong lúc ấy Mao trach Đông chiếm đóng toàn thể Hoa-lục. Điều định với phe Tưởng thì dễ vì chúng tôi có người nắm sẵn bên trong, nhưng còn với phe Mao... Do đó, chúng tôi phải liệu tình cách khác.

— Cheng Ho là đại diện của Hồng bang trong việc điều đình với phe Tưởng?

— Không hẳn Cheng là đại diện. Cheng chỉ là một người trong phái đoàn điều đình. Chắc ông đã biết trong đại chiến vừa qua Cheng đã hợp tác

chặt chẽ với tình báo phe Tưởng.

— Rồi chuyên qua C.I.A.

— Xin ông nhớ C.I.A. lùm Cheng, không phải Cheng tên C.I.A. Cheng qua Saigon lập nghiệp vì trong thời gian p ục vụ trên đảo với tư cách nhân viên ban E Cheng đã gây ra nhiều va chạm, có thể dẫn đến sự trả thù. Được Mỹ móc nối trở về hoạt động. Cheng ngã hận là thành phần trong kiêm, am hiểu dân tình địa phương, và có khả năng nghề nghiệp, nên C.I.A. tin nhiệm và thu nạp. Riêng tôi lại ghét khác.

— Bà cho rằng C.I.A. dùng Cheng để thu hồi những thùng thép Disa?

— Ông nói đúng. Trung trọng C.I.A. đã nghiên cứu hồ sơ Disa bộ lý luận Cheng là người trong phái đoàn điều đình thế tất còn giữ liên lạc với chúng tôi.

— Họ biết bà còn sống?

— Biết. Nhưng chỉ biết lờ mờ thôi. Họ còn biết Hồng bang ở đây được tờ chức mạnh mẽ và chủ đảo. Tôi chờ Cheng về sống ở đảo một thời gian mới xuất đầu lộ diện. Cheng tỏ ra nhiệt thành đối với công việc trong bang, cũng như đối với lý tưởng của tôi. Nhưng tôi chưa kịp bàn bạc chi tiết với Cheng thì căn bệnh cũ, căn bệnh lôi trường đã hắc

phục hoàn toàn, hoặc ít ra là chịu nằm yên không phà phách, lại tái phát, và lần này nó tái phát một cách tàn bạo hơn, khiến tôi phải lánh mặt.

— Thưa bà, tôi không dám...

— Dàn ông lịch sự thường không vặn hỏi dàn bà về những điều liên quan đến nhan sắc của họ. Thái độ lịch sự của ông làm tôi cảm kích. Tuy nhiên, ông cứ việc nêu thắc mắc, tôi xin trả lời hết. Tôi đã hiểu ý ông. Ông muốn hỏi tôi mắc bệnh gì phải không? Ông Võ Văn Bình ơi, ngày xưa tôi có sắc đẹp nghiêng nước nghiêng thành, tôi lập gia đình với Fat-yew và sinh đẻ nhiều lần mà sắc đẹp không biến đổi. Cả nhân có câu thơ «giai nhân tự cõi như danh tướng, bất hứa nhân gian kiến hạch đầu», tôi còn sống sờ sờ, nhưng còn sống cũng nát chết, ông ạ, vì căn bệnh của tôi là căn bệnh quái ác. Căn bệnh này do vi trùng Hansen gây ra...

— Thưa bà...

— Ông đừng kiểm lời an ủi, và lại tôi không thích được an ủi, mặc dù tôi vẫn là dàn bà với tất cả sự yếu mèm cõi hữu của dàn bà. Phải, tôi mắc bệnh phong cùi. Kè ra, điều này không lạ, dàn bà tuyệt đẹp thường chết yêu, nếu không chết thì cũng mang bệnh nan y, phần đông là mắc bệnh phong cùi. Vì trùng Hansen bắt đầu tàn phá thân

thề tôi trong những ngày tôi sống ở Hoa Kỳ. Fat làm mọi phương cách chữa cháy cho tôi và căn bệnh đã thuyên giảm. Tôi chỉ bị những thương tật nhỏ ở chân và tay. Rồi đột nhiên căn bệnh ngưng lại. Tôi có cảm tưởng vi trùng Hansen đã bị khoa học đánh bại. Nhưng vi trùng này chỉ giả vờ né trốn. Nó rình cơ hội thuận tiện để quất tôi ngã sụm. Tôi sắp sửa mượn tay Cheng tiếp xúc lại với C.I.A., thì bọn vi trùng khốn kiếp ăn đứt một cánh mũi. Mặt tôi nồi mụn nhọt sần sùi, đỏ ngầu.

Tôi lại rút vào bí mật. Nhưng chuyến này không phải để mài danh rủa vuốt, chờ cơ hội quang phục, mà là tấn công vi trùng phong cùi Hansen...Trời cố tình hại tôi, ông ạ. Nước Mỹ là nước hầu như không có người cùi (1) thì tôi lại mang bệnh cùi. Bệnh cùi có hai hình thức, bệnh nhẹ thì ăn nhập dây thần kinh, làm da té liệt, ngón tay ngón chân và các bộ phận khác trong cơ thể bị teo nhỏ và röt rụng, bệnh nặng thì làm da dày cộm, mọc đầy mụn lở đỏ lởm, nhất là trên mặt, và tàn phá cả mũi và

(1) đúng, dân chúng trong năm 1949, Mỹ có 500.000 người chết về bệnh tim thì chỉ có 4 người chết về bệnh cùi. Ngoài Mỹ ra, các nước như Gia nã Đại và Tây Âu cũng hiếm có bệnh nhân cùi. Bệnh này tác hại mạnh mẽ ở Phi-Á, các hòn đảo ở Thái-Bình dương, và nhất là ở Hoa nam.

họng. Mặc bệnh nặng thì chỉ sống từ 5 đến 10 năm là chết; chết vì mực lở làm nghẹt thở. Còn bệnh nhẹ thì có thể kéo dài từ 20 đến 30 năm.

Hồi Ð Mỹ, tôi chỉ mắc hình thức nhẹ của bệnh cùi. Chẳng hiểu sao khi tái phát nó lại chuyển sang hình thức nặng. Hơn thế, nó còn tái phát theo nhịp độ phi mã. Tôi là y sĩ, tuy không chuyên khoa phong cùi, nhưng đã có đủ kiến thức để hiểu cái ngày từ giã cõi đời không còn xa mấy. Trước ngày về chầu tiên tôi, tôi quyết đạt thành mục đích đã vạch, nên ủy thác cho Cheng-Ho thương lượng với C.I.A., đề nghị C.I.A. giúp phương tiện đột nhập thủ đô Bắc Kinh, các biệt kích Hồng bang sẽ tấn công bằng chất Disa và bắt giữ toàn bộ lãnh tụ Trung Cộng. Nhưng Cheng đã từ chối. Cheng cho biết chẳng bao giờ C.I.A. chấp thuận, sợ gây ra đại chiến thứ ba. Theo lời hắn, phương pháp tuyệt hảo là đói tiễn. Đói thật nhiều tiền. Tôi không bằng lòng, nhưng vì trùng Hansen mỗi ngày một hành hạ thêm dữ dằn, tôi dành bật đèn xanh cho Cheng-Ho.

— Và bà đội tên Hsiang pen Lih.

— Đội tên không đúng. Vì tôi chỉ để ra chủ trương, mọi chi tiết đều do Cheng sắp xếp. Hsiang là một trong những nhân viên an ninh có mặt trên

tàu Li-wo. Con tàu bị bắn chìm, và Hsiang đã thiệt mạng. Cheng dùng tên Hsiang để tiếp xúc với trung ương C.I.A. và MI-6. Công việc được tiến hành trôi chảy nên tôi định nịnh có 20 triệu đô-la xung vào quỹ phát triển của Hồng bang. Nếu có số tiền không lồ này, tôi có thể an tâm nhắm mắt.

Nhưng tinh báo đồng minh lại không hoàn toàn tin cậy Cheng. Họ chỉ cho phép hắn khai sơn phá thạch. Và họ cử ông tôi, đích thân điều khiển tại chỗ. Nếu Cheng không thay lòng đổi dạ thì sự hiện diện của ông càng giúp tôi thành công mau chóng. Đằng này...

— Cheng phản bội?

— Phải. Trong đời, tôi chưa tin ai bằng hắn. Không dè hắn đã bị đồng tiền làm tối mắt. Tôi khám phá ra thì đã muộn. Hắn đã mạnh tay đánh cắp bản đồ về nơi giàu thung thép Disa đem bán cho Lim Koon lấy một triệu đô-la Mỹ. Họa đồ này có một bản duy nhất, tự tay tôi vẽ. Chỉ riêng tôi biết nơi cất giấu, người lạ phải năm được họa đồ mới có thể tìm thấy. Hắn lợi dụng chuyển qua đảo Hồng thăm tôi, lừa tôi pha chế rượu xa-rát lên vào thư phòng thực hiện ý đồ đen tối. May thay tôi pí ăng ra trước khi hắn trở lại đất liền. Cheng rất giỏi võ, hắn từng làm nghề dạy võ ở nước ông,

nên tôi không thể hạ sát hắn. Hắn mê rượu tạt tai tôi bèn pha chất Disa vào rượu cho hắn uống. Mục đích của tôi là trừ khử Cheng, không ngờ cả à xầm của Agong cũng thiệt mạng oan uổng.

— Theo thiên ý, bà hơi nghiêm khắc với Cheng. Trước khi tắt thở, hắn có trỗi trăn nhiều điều quan trọng. Nói ra e bà không tin nhưng sự thật là Cheng nhờ tôi giúp đỡ Văn Kiều.

— Tôi tin lầm chờ... Ông đừng sợ tôi nghe ngay vì những lời cuối cùng của Cheng đã được tôi thu băng. Hắn chỉ nói được tiếng Lam... thì chết. Ông dù biết con gái tôi mang họ Lam, Văn Kiều và Văn Anh là hai chị em cùng mang họ Lam trong diền tích cầu Lam ngày xưa. Đành rằng Cheng gửi gắm con gái tôi cho ông song sự hối hận trước khi chết của hắn cũng chưa đủ đền bù lại sự thương mến và tin nhiệm lớn lao của gia đình tôi đối với hắn. Ông tính, Văn Kiều là kim chi ngọc diệp, tôi cung nô hơn cung trúng mòng, vậy mà vị tình thiên vương tôi đã nghiên răng hy sinh tất cả, gả nó cho Cheng.. Nếu Cheng là ông hoặc là một phần của ông thì sự hợp ngẫu này không đến nổi túi, dâng này con tôi như hoa hồng nở trong sương xuân buồm sớm thì Cheng đã già khom, tóc bạc phơ, vai rồng, mặt nhỏ, bảo hiệu sự yêu thương

và phản cốt...

Tôi mang con tôi cho hắn để hắn đóng góp hữu hiệu vào sự nghiệp quang phục giòng giỗi thiên vương, và đặc biệt là hoàn thành kế hoạch 20 triệu mỹ kim. Hắn đã phản thùng, tôi không còn đường nào khác. Tấm họa đồ hắn đánh cắp có thể làm sự nghiệp quang phục tan ra mây khói nếu nó bị lọt vào tay người ta.

— Thưa bà, tôi đã khờ khạo đốt nó ra than.

— Đó là cái may cho ông. Nếu ông cất giữ trong mình, giờ này ông đã nắm gọn trong bụng cá ngoài khơi Tân gia Ba cũng như Cheng-Ho thẳng rẽ đốn mạt của tôi.

— Dầu sao Cheng cũng đã chết. Tôi tưởng bà nên tìm cách thông cảm và tha thứ.

— Vâng, tôi xin nghe lời ông. Tôi đã luống tuổi mà lừa lòng chưa tắt. Tôi vẫn còn sự nóng giận dữ dằn như hồi trẻ. Thật ra, như ông vừa nói, tôi hơi nghiêm khắc với rè. Hắn ông đã biết Cheng có bà mẹ Ấn Độ, trở về quê hương rồi biệt tích, hắn lại còn cõi em rời đảo năm 1942 theo làn sóng tản cư rồi cũng biệt tích. Theo tin tức tôi nhận được thì cả hai còn sống. Bà mẹ hiện bị tàn tật, quanh năm nằm liệt giường, chẳng bao lâu nữa sẽ chết. Bà mẹ mắc bệnh gì, ông biết

không ?

— Trời, câu chuyện bà kè gồm nhiều tình
tinh tiết éo le và ly kỳ như tiêu thuyết trinh thám.
Và nếu biết rõ tôi đã không nín hơi chờ bà kè
tiếp.

— Xin lỗi ông nhé, nhiều khi tôi lầm cảm như
bà cụ 80 Mẫu thân của Cheng mắc một bệnh xấu
hỗn Bệnh giang mai. Vì trùng giang mai đục ruỗng
lục phủ ngũ tạng của bà nên bà bị hoàn toàn té liệt.
Sở dĩ bà có vì trùng giang mai vì trong những ngày
sống ở Án bà làm nghề buôn hương bán phẩn. Bà
sợ điểm nhẹ: cho gia đình của Cheng, một gia
đình tử tế, hiền lương nên không dám quay lại
Tân gia Ba, và không dám liên lạc với con trai.
Hiện bà ở chung với con gái. Và cô này cũng
chẳng hay ho gì. Cô ta bị ngồi tù hai ba phen về
tội buôn lậu ma túy, và hiện nay cũng bệnh rề rề.
Tôi khám phá ra tình trạng gia đình của Cheng
trong một bức thư do em gái của hắn từ Án gửi
tôi, nếu tôi đọc được không lẽ Lim Koon lại thua
kém. Cheng là nhân viên C.I.A. thế tất Lim Koon
phải theo dõi thư tín của Cheng, phương chi Lim
và Cheng chẳng tra gì nhau từ nhiều năm nay.
Lim Koon nǎn được bằng chứng về bà mẹ và cô
con gái nên Cheng bị sảng-la dễ dàng. Tôi thuật lại

ông nghe là dễ xác nhận với sự thông cảm của tôi
đối với trường hợp của Cheng, nhưng thông cảm
là một việc còn tha thứ là việc khác. Tôi giết
Cheng là vạn bất đắc dĩ. Vì hắn là sợi dây liên lạc
duy nhất giữa tôi và thế giới bên ngoài. Chỉ có hắn
mới biết kế hoạch của tôi. Chỉ có hắn mới biết
tôi đợi lột Hsiang-pen Lih.

— Lim Koon không biết ?

— Không. Cũng như tình báo tây phương, hắn
chỉ biết tôi còn sống. Nhưng không biết ở đâu.

— Còn về phần Agong ?

— À, ông rề thứ hai của tôi. Tôi sắp nhắc đến
thì ông đã nói trước. Một trong các lý do khiến
tôi tàn nhẫn với Cheng là Agong. Vì do Cheng tôi
mới biết Agong. Họ là bạn thân từ hồi đê chòm.
Agong xấu hơn ma mốt, tôi gả Văn Anh cho hắn
là do Cheng khẩn khoản yêu cầu. Cheng làm sứ
là Agong móc nối với G.R.U số viết, gả Văn Anh
cho Agong là đê đầu tư, vạn nhất tình báo tây
phương không chịu xuất ra 20 triệu mỹ-kim
thì sẽ dùng Agong làm cây cầu với Liên Xô.
Đúng ra, lời thuyết phục của Cheng không làm tôi
lay chay, vì tôi đã hy sinh con Văn Kiều, tôi
không thể nhảm mắt hy sinh luôn con Văn Anh
nữa, huống hồ con Văn Anh dàn giỏi, vẽ giỏi, võ

cũng giỏi nữa. Nhưng Ông ơi, thằng Agong mê con gái của tôi đến đỗi mất hết lương tri, hắn lừa con gái tôi say rượu rồi phá hoại đời trinh nữ. Người Tàu chúng tôi vốn tôi theo truyền thống cha mẹ đặt đâu con ngồi đấy, con gái chỉ thất thân với chồng, cho nên tôi đánh phải nghiên răng dê ngọc quý cho ngầu vậy...

Sự hy sinh của tôi bị đáp ứng bằng sự lợi dụng. Agong ăn lương C.I.A. song lại trung thành với G.R.U. Hắn lén gặp đặc phái viên số viết ở đây để xin chỉ thị. Sau khi giết Cheng, tôi không thể buông tha Agong. Đó chỉ là biện pháp bảo vệ thông thường. Phương chi Agong lại là tay sai của gián điệp số viết G.R.U.

— Nên bà sai giết hắn hồi chiều?

— Phải. Vân Anh nấp ở phòng bên trong khi ông trò truyện với Agong Vân Anh chĩa súng qua khe cửa bắn Agong vì đe chậm một vài giây đồng hồ nữa hắn sẽ phảng ra mọi đầu mối. Cheng không hề cho hắn biết các bí mật... Cho nên Agong không thể biết sự liên hệ của con gái tôi với vụ Disa... Khi ấy ông nhắc lại lời trăn trối của Cheng.

— Vâng. Tôi nhắc đến tiếng nói cuối cùng của Cheng ta tiếng... Lam. Chuyện ấy theo tôi chẳng có gì quan trọng lắm.

— Rất quan trọng. Vì tôi không muốn Ông nắm vững hết mọi vấn đề trước khi ra đảo Hồng. Ông chưa nắm vững, ông mới tò mò, và ông mới đến đây gấp... Hsiang-pen Lih.

— Giờ gấp rồi đấy, Hsiang-pen Lih muốn gì?

— Ông có duyên tệ. Tôi già nua còn rung động, huống hồ đàn bà trẻ. Từ trước đến nay, tôi chỉ giao thiệp qua trung gian. Cheng Ho quá tham, hắn ăn tiền C.I.A. chưa bả hè, hắn còn ti toe một triệu đô-la của Lim Koon nữa. Hắn bị gạt ra ngoài, cuộc thương lượng giữa Ông và tôi được dễ hơn. Tôi vẫn duy trì đề nghị cũ.

— Bà sẽ giao hết các thùng thép.

— Vâng.

— Các thùng thép hiện được cất ở đâu?

— Vì điều kiện an ninh, các thùng thép đựng chất Disa được cất trong một hang ngầm dưới biển. Ngoài khơi Tân gia Ba có nhiều hang ngầm như vậy. Cheng-Ho đánh cắp tấm họa đồ với hy vọng lùm ra con đường từ đảo Hồng đến hang ngầm. Hắn đã chết, tấm họa đồ cũng bị hủy. Nhưng giờ hắn còn sống, già tấm họa đồ còn nằm trong tay hắn, hắn cũng dùng hòng chiếm đoạt kho Disa. Vì thưa Ông, từ phòng riêng trên đảo Hồng tôi có thể điều khiển bằng điện tử hàng đá Disa. Tôi chỉ bấm

Z 28 — BẢO NGẦM

nút là toàn thể nô tan thành. Tại hang ngầm này còn nhiều dụng cụ an ninh kỳ lạ, Ông đến nơi sẽ thấy.

— Bà cho phép tôi đến tận nơi?

— Vâng. Trước khi trả tiền, người mua có quyền được coi hàng xem tốt hay xấu. Tôi đã săn một điện dài cực mạnh, Ông có thể liên lạc với tổng hành doanh của Ông ở Saigon. Công việc trả tiền và giao hàng được tiến hành theo một thể thức đơn giản và lẹ làng: tôi đã dặn ngân hàng O.d.B. ở Thụy Sĩ, Ông Hoàng đánh khẩn điện chuyền số tiền 20 triệu mỹ-kim vào trương mục của tôi ở O.d.B., ngay sau khi việc chuyền tiền được thực hiện nhân viên của tôi ở Thụy Sĩ sẽ bảo tin bằng vô tuyến điện mật mã. Nói tóm lại, công việc này có thể được hoàn tất trong vòng 3 hoặc 4 tiếng đồng hồ. Giờ, mời Ông ghé thăm hang ngầm. Hy vọng chúng ta có thể cung ly xa-rát ẩn mùng trước khi mặt trời mọc.

— Thưa bà, tôi đã sẵn sàng..

— Vâng. Trước khi tạm biệt, tôi cần dặn Ông điều này: đảo Hồng là giang sơn bất khả xâm phạm của tôi từ nhiều năm nay, Ông là đệ nhất võ sĩ, nhưng tài nghệ con người đầu là tài nghệ siêu đẳng cũng chỉ là trò đùa đối với khỉ giới điện tử. Khắp

T RÊN BIỂN PHONG LAN

đảo tôi đều thiết trí máy móc phòng vệ điện tử. Bởi vậy, Ông giữ thái độ ôn hòa thì hơn. Tôi vốn ghét chém giết, Ông đừng buộc tôi phạm thêm tội ác...

— Thưa bà... bà vốn ghét chém giết, nhưng trong 24 giờ qua bà đã dùng tay vào máu hơi nhiều.

— Ông Văn Bình, lời phát biểu sống sượng và khiêm nhã của Ông có thể làm tôi mất thiện cảm với Ông. Tôi chỉ hạ lệnh giết hai thằng rề phản bội. Chỉ có thế thôi. Nếu Cheng và Agong không phản bội, tôi đã không phá giới sát.

— Thưa bà... nếu bà không phá giới sát thì ai phải chịu trách nhiệm về cái chết của các nhân viên Phản Gián dưới quyền Lim Koon?

— Tôi có thể trả lời minh bạch và cương quyết là không giết họ.

— Vậy thủ phạm là ma.

— Ông muốn nói lõm, nhưng sự thật không khác lời Ông bao nhiêu. Vâng, thủ phạm là ma Con ma từ riêng tamen, từ núi cao hiện về. Ông đã gặp con ma khủng khiếp ấy.

— Tướng Nhật chân gỗ Tôkita?

— Phải. Tôkita chủ trương những vụ hạ sát này để xô Ông vào đường cùng, khiêu Ông giao hợp tác với hắn, cuống lại tôi.

— Bà quen Tôkita ?

— Khá nhiều. Tôi quen hắn từ hồi con gái. Tôi cắp sách đi học ở Mỹ, đang là thiếu nữ ngày thơ, chưa biết đến sứ mạng quang phục do thiên vương đe lại, chưa được bầu làm Hồng đại nương trong bang, thì Tôkita đã là trung úy tình báo trong quân đội Nhật, và tòng sự trong văn phòng tùy viên quân sự tòa đại sứ Nhật tại Mỹ. Tôi nhắc lại chuyện cũ để ông hiểu là Tôkita đã lớn tuổi. Nếu tôi không lầm, Tôkita đã xấp xỉ thất tuần tuy thân hình và dung mạo còn trẻ.

Định mạng oái oăm đã suy tôi về Tân gia Ba với chồng, và Tôkita là vô quan tham mưu của tướng tư lệnh Nhật đánh chiếm Tân gia Ba. Khi ấy, hắn leolon tả, được coi là chuyên viên diệp báo hữu hạng. Hắn nhìn xa thấy rộng, biết trước Nhật bại trận nên đào ngũ, trốn vào rừng. Trong nhiều năm liền hắn tu luyện võ công dọc vùng rừng núi Tây Tạng, Nê-Pan, Ăn Độ, Miến Điện. Hắn đã là cao thủ nhu đạo, thời gian lưu vong này giúp hắn quán triệt những môn võ kỳ bí, và ngày nay hắn trở thành võ địch. Hắn thuộc giống giỏi quý phái, không phải con nhà thường dân, hắn lại là yếu nân đảng Hắc Long. Tôi nghe đảng Hắc Long đã hạ lệnh cho Tôkita rút trước vào bông tôi để bảo toàn lực

lượng. Mục đích của đảng Hắc Long cũng là quang phục. Chúng tôi nuôi mục đích quang phục Trung Hoa cho thiên vương thi đảng Hắc Long và Tôkita nuôi mục đích quang phục Nhật bản và nâng Nhật bản lên hàng đại cường bá chủ thế giới...

Dường như ngày xưa Tôkita đã nghe nói đến phát minh Disa của chồng tôi. Và ngày nay hắn trở về Tân gia Ba để lôi kéo tôi theo hắn.

— Bà vừa dùng chữ «lôi kéo». Thưa bà, tôi trộm nghe...

— Khỏi cần rào trước đón sau, ông Văn Bình. Chữ «lôi kéo» được tôi dùng một cách chủ ý. Hồi ở Mỹ, Tôkita đã có cảm tình sâu xa với tôi. Hắn bị thất vọng vì dầu sao hắn là công dân một nước thù nghịch của tờ quốc tôi, tôi là con cháu thiên vương tôi không thể kết thân với người ngoại quốc. Sau khi về Tân gia Ba, hắn tìm cách gặp tôi và tôi đã thoái thác... Thân thể tôi bị vi trùng cùi tàn phá, tôi lại già rồi.., và tôi còn sứ mạng phải làm tròn, phải không ông ?

Dầu sao sự hiện diện của Tôkita cũng làm tôi bối rối rất nhiều. Tôi khó thể chống lại hắn về phương diện võ thuật. Tôi lại mắc kẹt phuân nào về mặt tình cảm.

— Ba còn.. yêu Tôkita?

— Còn yêu e không dũng. Tôi chưa hề yêu hắn.
Trong đời tôi chỉ yêu chồng. Tôi chỉ yêu con tôi.
Tôi chỉ yêu sứ-mạng quang phục của thiên vương.
Tôi mặc kệ với Tokita vì một người đàn bà. Một
trong những người vợ trẻ của hắn.

— Disa.

— Vâng, tên nàng là Disa. Tokita không còn
trẻ nữa, nhưng sức khỏe cũng như hấp lực của hắn
không thua thanh niên. Tôi không hiểu sao hắn cưới
được Disa. Có lẽ trời muốn hại tôi. Vì Disa cũng
là nữ thủ lãnh trong Bang. Nàng có liên hệ huyết
thống với tôi. Nàng được yêu diễm của tôi, Tokita
không coi tôi ra gì nữa. Hắn không dám mạnh tay
đối với tôi, sợ tôi làm liều, tiêu hủy khố độc chất.
Hắn bèn chặt hết dây cảnh của tôi, tìm cách bao
vây tôi. Hắn không đến xá đến Lim Koon. Hắn
chỉ ngăn ông. Nếu hắn cố gắng mua chuộc ông.

— Thưa bà, liên hệ huyết thống giữa bà và
Disa ra sao?

Nữ y sĩ giải phẫu Hồng đại vương, vợ của khoa
học gia đại tài Fal-yew, thân mẫu của giải nhân
Vân Anh, Vân Kiều, cháu ruột của thiên vương
Hồng tú Toàn, hiện thời là Hsiang-pen Lih...ngồi
thứ trong ghế hành đá, mang che mặt hơi rung rung.
Vân Bình do dự biết thiếu phụ đang bị xúc động cực

TRÊN BIỂN PHONG LAN

3

độ. Thiếu phụ thở dài:

— Ông Văn Bình, sự đời thật éo le, cô gái mang
tên Disa chính là...

Thiếu phụ ngưng thở. Vì phía sau có tiếng
người cất lên, một tiếng nói phụ nữ quen thuộc,
thanh thoát nhưng cương quyết:

— Mẹ, mẹ đừng nói nữa... Tại sao mẹ lại thở
lộ tâm tình với người lạ?

Văn Bình quay lại. Chàng nhận ra Vân Anh
vợ của Agong. Đêm trước, gặp nàng ở Johore
Bahru, chàng đã bồi hồi, ngây ngất. Hương thơm
những luống hoa mới nở từ ngoài vườn bay vào
phòng nàng, quyện với hương thơm thủy tiên đặt
trên cái đôn sứ men trắng như tuyết, vẫn không
được hương thơm từ da thịt nàng tiết ra. Một
hương thơm kỳ diệu... Khi ấy nàng mặc đồ chẽn
tàu nên chàng thấy rõ các đường cong tuyệt vời.
Giờ đây, nàng phục sức theo lối tây phương. Áo
ngắn xiêm ngắn, hương thơm độc đáo của thân
thề nàng bay lừng trong không khí, khiến chàng
thêm bồi hồi ngây ngất.

Khi ấy, Vân Anh đón chàng bằng hít vẽ và ly
rượu. Giờ đây, nàng đón tiếp chàng bằng sự thù
nghịch.

Cặp mắt nồng nàn như chứa tia nắng ấm của

Vân Anh đã trở thành lạnh lùng. Và tàn ni ẩn.

Văn Bình hiều liền. Thời khắc êm đềm đã qua. Vì gã Tàu mặc áo thun vồ trang tiêu liên dang đứng bên Vân Anh. Mũi súng của hắn chĩa thẳng về phía chàng. Và sợ chàng còn tiếp tục mê ngủ, gã Tàu đã càn thận lên dạn kêu soạch.



XII

Bảo ngầm

VĂN BÌNH bắt hầm nói với gã Tàu mặc áo thun trắng :

— Cắt súng đi.

Vân Anh, giọng nghiêm nghị :

— Công sự viên sẽ cắt súng sau khi ông làm xong mọi việc. Ông khỏi cần chào kiểu mâu thân tôi. Mời ông ra ngoài bằng cửa bên trái.

— Đi thăm hang ngầm ?

— Vâng. Và ông sẽ lưu lại trong hang đến khi nhân viên của Hồng bang từ Thụy Sĩ điện về. Xin cảnh cáo là ông không còn con đường nào khác. Nếu ông từ chối, hoặc nếu cắp trên của ông không thanh toán số tiền đã định, ông sẽ ở luôn dưới đáy biển. Chúng tôi phải giết ông để bảo toàn bí mật.